

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE SU AGUA POTABLE

Este informe contiene información muy importante sobre su agua potable.

Distrito de Agua del Condado de Seeley

- 1. No monitoreó adecuadamente la turbidez de tratamiento (filtración).**
- 2. Excedió los estándares mensuales de turbidez del agua filtrada**

1. En agosto de 2021, nuestro sistema de agua violó un estándar de agua potable relacionado con el monitoreo de turbidez. Aunque esto no es una emergencia, como nuestros clientes, usted tiene derecho a saber qué sucedió, qué debe hacer y qué hemos hecho para corregir esta situación.
2. Las muestras de agua para agosto de 2021 mostraron que el 5% por ciento de las mediciones de turbidez fueron más de 0.30 unidades de turbidez. El estándar es que no más del 5 por ciento de las muestras pueden exceder las 0.30 unidades de turbidez por mes. Los niveles de turbidez son relativamente bajos. Sin embargo, su persistencia es una preocupación. El nivel de turbidez normal en nuestra planta es de 0.10 unidades de turbidez.

La turbidez es una medida de la nubosidad del agua, y sirve como un indicador de la calidad del agua y el rendimiento del filtro. Estamos obligados a controlar su agua potable para detectar turbidez mientras producimos agua. Debido a una falla en nuestro equipo de análisis de turbidez que pasó desapercibido para el personal de operaciones durante 23 días, no cumplimos con ese requisito. Además, hubo varios casos en los que las mediciones de turbidez fueron superiores a 0.30 unidades de turbidez, lo que nos hizo exceder el estándar de mantener más del 95% de nuestras mediciones mensuales de turbidez por debajo de 0.30 unidades de turbidez. Debido a esto, no podemos estar seguros de la calidad de nuestra agua potable durante ese período de tiempo.

¿Qué debo hacer?

1. No hay nada que debas hacer en este momento.
2. Si tiene problemas de salud relacionados con el consumo de esta agua, es posible que desee consultar a su médico.
3. When consulting with your doctor you may refer to this health language:
Turbidity has no health effects. However, high levels of turbidity can interfere with disinfection and provide a medium for microbial growth. Turbidity may indicate the presence of disease-causing organisms. These organisms include bacteria, viruses, and parasites that can cause symptoms such as nausea, cramps, diarrhea, and associated headaches.

¿¿Qué pasó?? ¿Qué se está haciendo?

La filtración de agua es el método más básico para eliminar organismos en el agua que pueden conducir a enfermedades transmitidas por el agua. Las mediciones de turbidez son buenos indicadores del rendimiento del filtro y de la calidad del agua filtrada; las mediciones de turbidez más altas significan que hay más partículas suspendidas en el agua y las mediciones de turbidez más bajas significan que hay menos partículas.

En 2021 de agosto, nuestro sistema de agua no pudo monitorear la turbidez del agua filtrada durante 23 días debido a una falla del analizador de turbidez que el personal de operaciones no notó. Durante ese tiempo hubo una serie de casos en que la turbidez del agua filtrada superó las 0.30 unidades de turbidez que llevaron a que nuestra planta de tratamiento no cumpliera con un estándar mensual de turbidez. Además, el sistema de alarma de la planta de tratamiento no activó las alarmas de la planta y los apagados automáticos del filtro cuando los valores de turbidez excedieron los puntos de alarma "HHH".

Describa la acción correctiva:

Parte de este problema relacionado con la falla del analizador se resolvió a fines de agosto y se afinó aún más durante el resto de 2021. La turbidez del agua filtrada ahora cumple con los estándares mensuales. Los problemas con las alarmas de la planta y los apagados automáticos del filtro, sin embargo, se espera que se resuelvan entre febrero y marzo de 2022.

For more information, please contact:

Aarón García

Distrito de Agua del Condado de Seeley, Contraído Jefe de Operador de Planta
PO BOX 161, Seeley CA 92273

Comparta esta información con todas las demás personas que beben esta agua, especialmente aquellas que pueden no haber recibido este aviso directamente (por ejemplo, personas en apartamentos, hogares de ancianos, escuelas y negocios). Puede hacerlo publicando este aviso público en un lugar público o distribuyendo copias a mano o por correo.

Requisitos de notificación secundaria:

Al recibir la notificación de una persona que opera un sistema público de agua, se debe dar la siguiente notificación dentro de los 10 días [Sección 116450 (g) del Código de Salud y Seguridad]:

1. ESCUELAS: Debe notificar a los empleados, estudiantes y padres de la escuela (si los estudiantes son menores de edad)
2. PROPIETARIOS O ADMINISTRADORES DE PROPIEDADES DE ALQUILER RESIDENCIAL (incluidos hogares de ancianos y centros de atención): Deben notificar a los inquilinos.
3. PROPIETARIOS, GERENTES U OPERADORES DE NEGOCIOS: Deben notificar a los empleados de las empresas ubicadas en la propiedad.

Este aviso está siendo enviado a usted por el Distrito de Agua del Condado de Seeley en cumplimiento con las Regulaciones de Calidad y Monitoreo del Agua Doméstica de California como un medio para mantener informado al público.

ID del sistema estatal de agua: 13110013 Fecha de distribución: 23 de febrero de 2022